

# LA CAMPANA DE GRACIA.

ADMINISTRACIÓ

Y  
REDACCIÓ

LLIBRERÍA ESPANYOLA

Rambla del mitj, 20,  
BARCELONA.

DONARA AL MENOS UNA BATALLADA CADA SENMANA.

PRÉU DE SUSCRIPCIÓ.

FORA DE BARCELONA:

Espanya, trimestre . . . . .	8 rals
Antillas (Cuba y Pto. Rico). . . . .	16 .
Estranger. . . . .	18 .

CADA NÚMERO 2 QUARTOS PER TOT ESPANYA.

## GRAN BALL DE PINYATA.

CONCLUIDO  
EL BAILE  
SE SERVIRÁ EL  
AMBIQU



Per lo que li han fet gruar, mereix que li donguin la entrada.

## ENTRE CONSERVADORS.

Era la Rambla, lo diumenje á la tarde.  
Jo puch assegurarlos que no soch home per  
aner al darrera de ningú escoltant conversas.

Pero 'l vent bufava de la banda de mar, jo  
anava Rambla avall y 'l vent me portaba fiel-  
ment la conversa qu'ells sostenian.

Y are que me'n adono, parlo d'ells sense  
dirlos ells qui eran.

Ells eran dos senyors alts y grossos, de patilla  
estarrufada, clatell molsut, cabell escás y de  
color de cendra, pardesús obscur, barret de co-  
pa, bota de xarol y puro de l'Habana als llábis.

Resúmen, dos conservadors que ni fets ab  
motxo.

\*

—Amigo, deya l'un, aixó de Fransa no'ns  
pinta....

—Ja pot dirho D. Mariano, aquets demago-  
gos nos la fregeixen....

—Son uns malvats.

—Son uns pillos.

—Ni siquiera promouhen una bullanga.

—Ni siquiera aixecan una barricada.

—Per ells tot l'any es Carnestoltes, y tot  
l'any los veurà disfressats de conservadors....

—Nos han robat los principis, gobernan ab  
las nostres ideas, proclaman l'èdre, sostenen  
la legalitat, ho confian tot á las lutxas pacíficas,  
y francament, això es insuportable....

—Ne me'n parli, nosaltres podém dirlos:  
«Ep! ¿qué s'han fet las vostres promeses? ¿Per-  
que no proclaméu la comuna, perquè no toquéu  
á repartir, perque no resoléu las qüestions á ti-  
ros?....»

—Y está clar: á cada hú lo seu: per governar  
ab soroll ells; per governar ab quietut nosal-  
tres. Están fora del seu centro y han de caure.

—Pero ¿què hi farém si 'l sufragi universal  
los apoya?....

—Lo sufragi universal es com una criatura,  
se l'hi fa dir tot lo que 's vol....

—Precisament; y no sé en Mac-Mahon perque  
vá ser tan ximple. Lo mariscal podia cargar  
una mica 'ls tornillos y fastidiarlos. ¿Se quei-  
xan? Bastonada. ¿Callan? Se 'ls mata callant.

—Ah! S'hi haguès trovat en Cánovas en  
lloch de Mac-Mahon.....

—Fill meu, de Cánovas, no més n'hi ha un  
y aquest lo tenim á Espanya.

Una pausa.

\*\*

—S'ab lo que observo, fins ab tristessa Don  
Mariano?

—Vosté dirá D. Evaristo.

—La conducta dels bolsistes; aixó de la Bol-  
sa es una plaga....

—No tant, mirí que 'l Sr. Mañé vá dir un dia  
que la *Bolsa* era 'l termómetro de la opinió  
pública, y lo que diu en Mañé té la forsa de  
una senyencia.

—Será un termómetro, com vesté vulga; pero  
are com are es un termómetro espallat.

—Tal vegada tinga raló.

—Y tanta rahò! Aquí té 'ls bolsistes france-  
sos. La situació per més tranquila que sembli,  
està sobre de un volcà: gobernan los republi-  
cans y està dit ab això que 'l dia ménos pensat  
la cosa esplota y 'l diable! Donchs á pesar de  
tot, la *Bolsa* cada dia puja. En cambi aquí té á  
Espanya; aquí 'ns té definitivament constitui-  
tits, ordenadament gobernats, los revoluciona-  
ris ab un titol d'ilegals á l'esquena que no 'ls  
deixa piular ni respirar siquiera; aquí 'ns té  
plens de seguritat, de confiansa, de sensatés,  
de bons principis conservadors, y com si res, la  
*Bolsa* cada dia més baixa. Cregui que n'hi ha  
per enviarlos á Fernando Póo.

—Al infern y tot! ¡Ah! si jo fos en Cánovas!

—¿Qué faria D. Mariano?

—¿Qué faria diu? Se queixan perque no 'ls  
pago mes que un ters dels cupons?.. Donchs are

ni un ters ni res; aneu ab los ilegals, que 'us  
paguin.

Una nova pausa.

\*\*

—Tornant á lo de Fransa; després de la calma  
vè la tempestat. Lo dia ménos pensat ensenyaran  
las orellas, y la República caurá com un  
castell de cartas.

—No pot de menos.

—Llavors, D. Mariano, llavors vè l'ocasió de  
regenerar aquell país y de treure 'l mal exem-  
ple, perque una República al cor d'Europa es  
un mal exemple; pero una República ordenada  
es un perill.....

—Si, llavors s'agafa al princep imperial y  
se 'l corona.

—¿Com s'entén... al princep imperial?... Vos-  
té somia. ¿Ha olvidat la vergonya de Sedan, lo  
despilfarro administratiu, la inmoralitat públi-  
ca, las bacanals de aquell període de indigni-  
tats y d'oprobi?....

—¡D. Evaristo!...

—¡Lo princep imperial!.. *Hombre*, no faltava  
més!...

—Es dir que vestè voldrà....

—No, jo no vull á ningú; la llei, lo dret, la  
justicia, la conveniència, totes las considera-  
cions divinas y humanas proclaman á una la  
necessitat d'investir ab la púrpura real....

—¡Al conde de Chambord!...

—Si senyor, al conde de Chambord!...

—Carlí!...

—Liberal de secá!...

—Vostè m' insulta...

—Vostè m' falta....

—Avants qu'en Chambord, la República....

—Primer que l'Imperi la Comuna....

—Per xó aném tant bè ...

—Si, per xó als conservadors nos tocan l'es-  
quena.

—L'intransigència de vestè ne té la culpa.

—¡Qui parla d'intransigència!.. ¡hi ha res-  
més intransigent que l'imperi!..

—Si senyor, la monarquia absoluta....

—Vagi enhoramala....

—Si; 'l deixo perque no 'm convé incomodar-  
me, y ja sé que ab vestè acabaríam mal...

—Lo mateix l'hi dich; fassim lo favor de no  
parlarme mai més de política...

—Vagi á la porra...

\*\*

Eram davant de l'Ateneo, y mentres l'un  
tira escalas amunt d'aquest establiment, l'altre  
se 'n va cap al carrer dels Escudillers.

Jo cap á la redacció á escriure lo que hi sentit,  
sense que volgués escoltarlo.

*Moraleja:* Quan los conservadors governan,  
perden la vergonya; quan cauen, la vergonya  
y la xaveta.

P. K.



Restablerta de la malaltia que l'ha tinguda  
tant temps privada de rebre 'ls aplausos del  
públic, la apreciable primera dama del teatro  
català D. Francisca Soler donarà dilluns lo seu  
benefici.

Programa: *La dida y L'ret de la Sila*.

No deixaré de anar á saludar á la actris que  
tant bè interpreta las obres del nostre teatro.

La noblesa ja ha decidit allò de l'estàtua.  
L'estàtua que erigirà la noblesa será la de  
Colon.

Situ de l'emplassament: davant de la casa de  
moneda de Madrid.

Jo proposo 'l següent lema que podrà posarse  
en lo pedestal.

«Doná á l'Espanya un mon, morí de fam; y  
quatre sigles després, si vol un duro, se l'ha  
de mirar.»

Nos escrihuem de Calella:

«Quan lo rector de la nostre parroquia vā dar  
l'orde de las mantellinas, no tindria la sotana

prou cordada, puig que las donas se l'hi han  
posada.

»Avuy entran á l'iglesia ab mocador y de la  
manera que 'ls dona la gana.

»Lo rector de Calella ha fet com en Mac-Ma-

hon, s'ha somés. —

La Assamblea francesa ha declarat que la  
Marsellesa era l'himne nacional.

Los francesos podrá dir ab rahó

«Le jour de gloire c'est arrivé»

La quincalleria de Campderrós passatge de  
Madoz, ha tingut l'amabilitat d'enviarnos una  
colecció de tarjetas que 's venen allí, en las  
quals, entre mitj de un dibuix hi ha coses ama-  
gadas, coses que sols ab molta paciencia 's  
veuen.

Lo que 's veu y lo que no 's veu ha fet furor á  
París, y creyent nosaltres que en això no hem  
de ser ménos que 'ls francesos, ja que en altres  
cosas no som tant, introduhim aquesta novetat  
en la *Campagna*, advertintlos que no solzament  
reproduhirém los millors que surtin á Fransa,  
sinó que també 'n donarérem d'originals, desit-  
josos de correspondre al favor del publich.

Vagin prenen nota:

«S'ha posat á la disposició del jutge munici-  
pal de Guernica, (Vizcaya) lo capellà D. Modest  
de Goitia, autor de la mort dada á una nena de  
set anys y lessions á un noi de sis.

Un altra:

«Segons lo *Siecle* de París lo capellà catòlic  
inglès Joseph E. Vosahan, rector de l'iglesia  
catòlica de Santa Maria, ha sigut citat davant  
del tribunal per una minyona de 20 anys, la  
qual l'acusa de haverla seduhida á l'edat de 13  
anys, fent'a mare de dos noys.»

Una estadística que 'm proporciona *El Solfeo*:  
A Roma en 1870, avants de que hi entrés  
Víctor Manuel, á pesar de haverhi 2469 cape-  
llans, 2766 frares y 2117 monjas van ocorre 4378  
naixements, descompostos de la següent ma-  
nera:

Fills legítims . . .	1215 ó 1'27'75 per 100
llegitims ó ilegals . . .	3163 ó 1'72'25 per 100.

Total 4378 = 100'00

Davant de uns exemples tant eloquents, no  
puch ménos de confessarho, sento en tot lo meu  
cor, una especie de pessigollas religiosas, que  
m'elevan fins als supremos espays, etc., etc.

La *Gaceta* ha publicat una real órde referent  
als ascensos dels mestres d'estudi.

Per ferlos contents se 'ls pot donar la crèu de  
la gana de primera classe.

Al Taller Embut ja s'estan fent treballs, se-  
gons contan, per arreglar un panorama com-  
plet de París

Sembia que 's veurà la gran capital com si 's  
mirés á vista d'auçell desde dalt de la colum-  
na Vendôme.

Una vista completa de París!

¿Ab la República y tot?

L'Ateneo 's rebifa.

Las seccions protestan terminant contra  
la conducta de la Junta-Directiva, negàntse á  
concedir á certs socis lo dret de ocupar la cà-  
tedra.

Lo president està leri-leri, si cau no cau.

En cas de que caiga, lo cabildo catedral no  
ha de perdre una tant bona proporció.

Lo Sr. Ferrán per apagá llums hi té una má-  
quina enamora; y 'l que no ha sigut bo per presi-  
dent del Ateneo, pot ser un magnific sagristá  
de la santa basílica, com diria l'*Brasi*.

La setmana entrant sortirà en la llibreria de'n  
Lopez una lámina de una gran oportunitat, en  
vijilias, segons sembla, de una guerra europea.

Gracias á una enginyosa combinació, ab un  
cop d'ull sabrà qui té més probabilitats de  
guanyar, segons las aliansas que 's contreguin.

La lámina es elegant, dibuixada per Apeles  
Mestres y tirada al cròmo; á pesar d'això no  
valdrà més que un ral.

Senyors corresponials, comensin á espavil-  
larse.

En Posada Heriera s'ha negat á admetre 'l  
toisó d'or.

Y 'l govern se nega á reelegirlo per presidir  
lo Congrés.

Y ell, cremat y ab justicia, se 'n vā de Madrid

¿Ahont vā? A Llanes?  
No senyors a Miengo.  
Me sembla que hi sobra una e: á Mingo estaria millor.

Diu qu' en Posada Herrera al retirarse vā manifestar que no podia apoyar la política del govern; pero que tampoch podia combàtrela.  
«No obstant, anyadí, si alguna vegada 'm necessitan, me trobaran á Miengo.»  
Lo senyor Posada Herrera me fá l' efecte d' aquells homes que al mitj de las disputas, exclaman:  
«Me 'n vaig, perque no 'm podria contenir, y l' hi clavaría una garrotada.»

La societat d' escriptors y artistas ha reelegit president al ilustre Castelar per 300 vots contra 60, á pesar de las recomendacions en contra que circulaven escritas en paper ab lo timbre del ministeri de la Gobernació.

Felicitats als escriptors y als artistas per la sèva independencia.

Per altra part, lo nom del tribuno de la democracia es una d' aquellas prendas que honran als qui han volgut honrarlo.

Lo governador de Málaga ha prohibit que 's traballi en los dias festius, baix una multa considerable.

«No 's permet lo treball manual, din lo governador, totes las botigas estarán tancadas, menos las de comestibles y de begudas.»

¡Bravíssimo! Veis' hi aquí demostrat que las tabernas difereixen de las altres botigas. En aqueixas lo treball es manual; anarne á beure dos d' aixut déu ser un treball intel·lectual.

Lo governador de Málaga mereix que 'l fasen duch del patriciò.

\* \* \*  
Al Correo Catalán se l' hi ha fet aigua á la boca quan ha sabut la notícia, y demana que també aquí á Barcelona se obligui á cumplir las festas.

Lo periódich carlí fa mal, y no considera que no tothom es catòlic y que no tothom està obligat á donar aquestas mostres d' escrupulositat ultramontana.

Ell que té influència en las sagristías podria donar l' exemple, logrant que 's capellans al diumenge no diges-en missa, ó al menos qu' en cás de haverla de dir, la diguessen de valdivia.

Llavors l' exemple d' aquests, potser conmourià als botiguers.

Paraulas del correspol del París de 'n Brusí, ocupantse del discurs de 'n Gambetta, pronunciat á Belleville.

«¡Y's vā atrevir á dir ab tot lo desenfado: «No 's tracta d' exercir represalias, sino de moralizar lo sufragi universal!»  
¡Han vist quin atreviment!

Hem rebut un exemplar de la pessa *Un ruso y un manguito* original de D. Fernando Serrat y

Weyler y estrenada ab gran èxit en lo Teatro Romea.

Agrahim l' amabilitat de son autor, y recomanem l' obra á las empresas que vulgan donar un bon rato al públich que assisteix á los teatros.

Un periódich proposa que als individuos de la partida que, segons dihuens s' ha aixecat á la província de Girona, se 'ls castigui durament, donantlos un empleo.

¿No s' ha fet aixís ab los carlins? ¿No es aquest un sistema que s' observa sempre? Donchs pit al aigua, y castiguémlos.

Mes de 60 mil persones vān concorre 'l dijous de la setmana passada á las carreras de cabals.

Feyá un fret que pelava y l' endemá vā haberí una verdadera invasió de pulmonias.

Resultat del Hipòdromo, 9 milions de rals gastats y alguns centenars de personas gravement malaltas, mèltas de las quals ho pagarán ab la pell.

A lo menos si son moltas las desventures que 'ns causan los conservadors, d' en tant en tant nos donan lo consol de morirnos per no vèrelas.

En l' iglesia de Cubat (Zaragoza) mentre celebraban una funció religiosa vā disparar-se uu trabuc.

Devia ser tant gran lo fervor religiós de aquella funció religiosa, que fins la pólvora vā inflamar-se y 'ls tacos van dirigirse en l' ayre, en busca de las regions puríssimas del Paradís...

## LO QUE CAU Y 'L QUE NO CAU.

Si de escoltarne vos plau,  
esplicularé, si hi tineh manya  
algo de la nostra Espanya...  
Lo que cau y 'l que no cau.

Los ministres, fent liberis  
y tot tirantsho á la esquena,  
están... ab la panxa plena  
ocupant los ministeris.  
Cayent, podrian complaire  
y dar gust á la nació...  
donchs ells feren en lo silló,  
de cap modo volen caure.

Entre tant la gent va núa  
regant la terra ab son plor,  
y 'l pobre trevallador  
fatigat súa que súa.  
Y quan ja ple d' amarguras  
vá a casa y vol trençá 'l son,  
li cáuhen, sens saber de ahont  
un parell de criatures.

Los pobres mestres d' escola  
diu que vólan plegá 'l ram;  
á sobre d' ells cau la fam  
mentres los richs fan tabola.  
Que 'ls caiga sobre d' ells plau  
fins las furias del Avern,  
mes la paga del govern  
may no arriba, may los cau.

L' industria s' està perdent  
per falta de protecció,  
paga de contribució  
un quaranta vuit per cent.  
Y quant de aixecar-se prova  
anonadada pel pés,  
llavors cau sens mes ni mes,  
altre contribució nova.

Y caigan contribucions  
sobre 'l treball qu' es la vida,  
mentres van cayent sens mida  
bandas, fíxas, creus, toisons,  
fent caurir, en pau y en guerra,  
lo que 's lley y 'l que no es lley,  
pues aixís, sense remey  
tot lo d' Espanya va á terra.

Y quant tot haja caigut  
y res no 's puga adobar,  
llavors podrem esclamar  
qui gemega ja ha rebut,  
y la justa recompensa  
caurá sobre qui caurá  
y 'l que mes gen exarà  
serà l' qui ménos s' ho pensa.

Lo poble està en gran apuro  
y apunt de dir: «Qui la peta?  
jo no tinch res de profeta  
mes lo que us dich, ho asseguro.

Hasta llavors si á Deu plau...  
dintre poch potsé ho veureu,  
y tots junts com jo sabreu  
LO QUE CAU Y 'L QUE NO CAU.

JAUME PIQUET Y PIERA.



Los missionistas que han recorregut la comarca de San Quirze de Besora han anat sembrant excomunions contra 'ls que llegeixen la Campana.

En vista de que ja 'ns acaban d' ensorrar á copia de clavarnos excomunions entre nás y orellas, hem concebut l' idea de construir un tranvía, per anar al intern ab tota comoditat.

Los nostres lectors tindrán lo passatje de franch, y als missionistas si 'l necessitan y no volen cansarse, se 'ls farà una rebaixa considerable.

La situació actual ha concedit molts, titols de noblesa; pero ha tingut olvits imperdonables.

Que á D. Antonio López y Lopez lo fassan marqués de Comillas està molt bè.

Que á un altra persona distingida l' en fasan del punt y coma, del paréntesis, dels punts suspensius ó dels interrogants, no hi ha rés que dir.

Tot això no justifica las omissons del govern.

Lo govern no s' ha recordat de que á Barcelona tenim un Ajuntament, y que del Saló de Cent podia sortirne cada noble com una casa.

\* \* \*  
¿Hi havia rés més just que donar al Sr. Faura lo títol de baró de Sant Miquel, en conmemoració?

## ENTRETENIMENT.—Lo que 's vèu y lo que no 's vèu.

Lo pescador de canya.

Un acreedor del Estat que l' han enganyat com un xino.

La guinéu diu que 'ls rahims són verds.

No hi ha goix sense pena.



Pesquin lo peix.



¿Ahont es lo xino?



¿Ahont es la guinéu?



Busquin la pena d' aquest goix.

## LA CAMPANA DE GRACIA.

moració de haver pertenescut á la junta revolucionaria de Barcelona?

Al Senyor Prats lo de conde de *Cantin papers*?

Al Senyor Benet y Colom lo de Duch de la llum?

Y sobre tot al Sr. Granell lo de marqués de la Riera de 'n Malla?

Vejin, are, per mor' del govern quin carnes-toltas més trist que se 'ns prepara.

Davant del cartell del Liceo, un emblanquidor del Pià de la Boqueria:

—Aquesta empresa vá adelantada de un mes. Tot just som al cinch de Febrer, y al cartell anuncia *Cing-mars*.

En un ball de màscaras.

Un jove que acaba de fer una conquesta:—Au, noya, aném al restaurant.

—Ja 'u dius tu, aném; pero tens de convidar á la mamá.

—Ah! tens mamá?

—Si, es aquesta senyora que 'nt vé al darrera.

—Donchs, vamos... ¡qué diantrie!

—Y com que allá ahont n' hi menjan tres també n' hi menjan quatre, farém venir al papá.

—¿També ha vingut al ball?

—Oh, ell hi vé per obligació...

—¿Qui es?

—Aquell municipal d' allá la porta.

—Vaja adéu.

—Te 'n vás?

—Si, m' has fet perdre la gana.

Inglaterra ha encarregat la adquisició de grans cantitats de tocino.

Russia y Turquia han firmat l' armistici.

—Perqué vol tant tocino l' Inglaterra?

Es molt senzill, los homes, després d' haver renyit, quan se reconcilian, ván a la fonda...

Sempre 'u vaig dir jo que l' Inglaterra paga-ria 'l gasto de una *tucinada*.

Un castellá tenia un rellotje y deya:

—Ese reloj tiene un mal, no dá los quartos.

A lo qual l' hi responia un tranquil:

—Home, aixó ray, empénيل.

Una caricatura de un periódich estranger.

Un rús está davant de un turch manco dels dos brassos y ab una cama de fusta.

Ab l' únic peú que l' hi resta agafa la ploma per istil d' aquells esgarrats qu' escriuen.

Dessota diu:

—La Turquia firmant la sèva *desmembració*.

Los carters de Madrid estan atrassats de pagars.

Un periódich d' aquella capital proposa que 'l quarto que recullen de cada carta 'l fiquin á la guardiola, y que quan ne tingan prou, fassin una corrida de novillos *con carteros en plaza*.

Ja que no cobran, al menos que 's diversitxin.

Del fondo del pressupuesto destinat á la construcció de *ports* y de *farsos* n' han sortit 9 milions de rals per construir l' hipòdromo.

Y entre tant los barcos que s' estrellin.

Pero ¿de què serveixen los faros, resplandint per tot arreu las eminentes conservadoras?

No tingen por que s' estrelli 'l ministre de Foment que ha efectuat la transferència.

Alguns diputats l' atacaran, pero la majoria dirà:—*Ego te absollo*.

Y content y satisfet del rapapolvo y de la absoluïda, podrà dir lo conde de Toreno:

—Precisament per aixó hi fet l' hipòdromo, porque 's dongan corridas y 's guanyin premis.

Inglaterra ha comprat una gran cantitat d' escabetx als Estats Units per durla á Turquia.

—Treball inútil! ¿Qué més escabetx que ella mateixa?

La Russia acaba d' escabetxarla.

A Madrid, avants de les festas:

—Té un bitllet dels toros per casualitat...?

Després de les festas:

—Té un títol de conde que 'm cedeixi?

Se parla de un cambi parcial de ministeri. Lo país picarà de mans plé d' entusiasmme.

Sortirán tres ministres ó quatre, y se 'n farán tres ó quatre de nous.

Los que surtin, per lo mer 'fet de haverne sigut tindrán obciò á 30 mil rals de cessantia.

Los que hi entrin se prepararan per disfrutarlos lo dia que 'n surtin. Y aixis de 30 mil rals en 30 mil rals, lo país entregará las ganyas.

Això no té més que un remey; que siguem ministres tots los espanyols, un dia cada un, á la sort.

Llavors tindrà rahó aquell mano, que deya semprá la sèva dona:—Mira, Paula, Si 'm venen a buscar per ser ministre, 'm trobaran á la tabora de aquí á la cantonada.

S' ha constituit á França una comissió per auxiliar á las víctimas de la guerra d' Orient.

L' altre dia vá presentarshi un senyor molt ben posat solicitant un auxili.

—Vostè ha fet la guerra? van preguntarli.

—No senyors, jo no m' hi mogut de París.

—Donchs ab que 's funda per demanar un socorri?

—Es molt senzill; jo vaig comprar paper de Turquia, ab los trastorns últims se 'n ha anat á terra, m' hi quedat ab la roba que porto... Diguin vostès mateixos ¿soch ó no soch una víctima de la guerra d' Orient?

## CANTARELLAS.

Jo 't vaig á cantar cantars  
nina de l' ànima mèva  
¿Las dèu? Adèu, me 'n niré  
perque 'm tancan l' escaleta.

A. M.

¡Ay vehins correu, cuytéu,  
correu depressa, ab desfici,  
que s' ha mort la mèva sogra  
y tinch por que ressuciti

R. C. y G.

## EPERAMAS

Rey de tots los elegants  
es lo jove D. Conrat;  
sins per rentarse las mans  
veurás que sempre ho fa ab guants  
joves si n' es de delicat!

J. R.

Sortintne de la estació  
un senyó ab un gep dels grossos,  
vá cridarli un d' aquells moscos:  
—Vol que l' hi porti, senyó?

J. V.

## CORRESPONDENCIA PARTICULAR.

Han enviat xaradas ó endevinalles dignas de insertar-se 'ls ciutadans Moratilla, B. Madrilenya, B. B. y R., X. X. y P. M. (a) Chorlnero.

Las demés que no's mencionan no 'ns serveixen com y tampoch lo qu' envian los ciutadans Arnau, B. Caixa, Dos pagesos, Poeta retirat, Trill, Retraïsta, Xiquet del caïd, J. Recasens, Nassari ganxet, N. 0 12. Vritat, Pepet Tarragoni, A. Ll. Canari, Pere Barrion, Pau Palau y Pressch, P. P. Panarra y Arcalde Badoc.

Ciutadà Marqués del S.: Publicarem lo geroglific.—A. Ester: Ja miraré si podem ocuparnos 'n—J. Giuré: En

lo numero vinent ne diré una cosa...—Sabata: Lo que 'ns denuncia son notícies que no tenen prou importància;

tenim assumptos mes preferents.—J. Lladó: Necesitem que se 'ns acreïti la exactitud de la noticia ab alguna firma coneguda...—Julién: No te prous proporcionis l' atropello; be prous castigat va quedar l'autor del frustat atropello.—S. Alsina y Clós: Agrahis son bon record; però la llei d' imprenta no 'ns dóna prou llibertat per acceptarlo—Y. S. y J.: Hem llegit varias vegades la séva carta y no l' hem entesa prou bé.—Kinds Kopf: Insertarem l' últim g. roglific.—Pau Juguina: Arreglat l' últim epígrama podrà anarhi la mudanza.—Julio V. Amigo, lo de questa senyana es massa fluix.—Moratilla: Hi anirà una cantarella—B. B. y R.: Idem. l' anagrama—X. X. X.: Publicarem un geroglific

## SOLUCIONS.

## A LO INSERTAT EN L' ÚLTIM NÚMERO.

1. XARADA 1.—*Po-ma-da*.
2. ID. 2.—*Pa-no-ra-ma*.
3. ENDAVINALLA.—*A-ve-lla-na*.
4. SINONIMIA.—*Criat*.
5. ESCALA.—

poll
gos
rom
sot
dos
pol
sol
lloc

6. ANAGRAMA.—*Mina*.—*Mani*.—*Iman*.

7. TORTURA CEREBRAL.—*Sofia*.

8. GEROGLIFIC.—*Mes m' estimo uu punt que mil duros.*

Han endavinat las 8 solucions Retratista y X. X. X.; 6 Kinds Kopf, Ex-boleu núm. 7, Arnau y B. B. y R.; 5 Arcalde Badoc, S. Setra y Panarra; 4 B. Madrilenya, Barqué y P.; 2 Pau Palau y Pressch; y 1 no més J. D. y G.



I.

Es dos-quarta nom de dona,  
primera jo n' hi dut  
y encr que molt coneget  
vull que pensis una estona

Per menjar dos-tres daria  
la ciutat de Prima-dos;  
y tres-dos dich sempre al gos  
donantli molta alegria.

Perque no 'm digas trapella  
y m' endavinis ab gust  
te dich que 'l tot á Sant Just  
trobias, y en tota capella.

RETRATISTA.

II.

Dos-tres, si vás á Horta  
no hi vajas á peu,  
puja á la tot que hi porta  
per un mesquí preu,

pues, noya, si fos molt hu

te podria sortir algú.

OILERA.

ENDAVINALLA.

Lector, de crua no n' hi há  
cuya soch no per menjá,  
mullada no soch pas bruta  
pero en cambi ho soch aixuta,  
vés si 'm pots endaviná.

J. ROSELLÓ.

ESCALA Y FUGA DE CONSONANTS.

a . a  
. a . a  
. a . a  
. a . a  
. a . a  
. a . a

Omplir los punts ab consonants de manera que lle-  
gits los noms que resultin vertical y horizontalment  
tingan una significació.

R. BOROTAU

ANAGRAMA.

A un tot vaig anar un dia  
y me 'n vaig emportá un tot  
tinch tot cinch cops.. au, rumia.

R. CERVELLÓ.

PROBLEMA ARITMÉTICH.

Una columna entrà en lo campament del enemic,  
y al poch rato vá rompre 'l fisch, durant lo combat una  
hora justa. La 1<sup>a</sup> meytat de la columna vá tirar un ti-  
ro per cada 5 minut: las 5/8 parts de l' altra meytat ne  
tirà 2, y las 3/8 parts restants 3. Se pregunta ¿de quan-  
tas plassas se componia dita columna?

FLUVIOT.

MUDANSA.

La tot es molt tot tot,  
y es tot també sa noya;  
per ferli fer la tot  
bellas cansons entona.

A. BADOC.

GEROGLÍFICH.

cop cop cop cop cop cop  
cop cop cop

LO ME

:

DESEMBRE

mesos

MEROLOBONGOF.

Barcelona: Imp. de Lluís Tasso, fill, Arch del Teatre, 21 y 23

LOPEZ, Editor.—Rambla del Mity.